

Kisbóíró



Gerhard Schick
miniszteri elismerés

Bővebben a 6-7. oldalon

Üdvözlöm!

Engedje meg, hogy bemutassam cégemet és az ott készített termékeimet. A műhely szigorú gyártási szabályoknak megfelelően felszerelt üzem, mely lehetővé teszi olyan hőszigetelt nyílászárók gyártását, amelyek **IV68**, illetve **IV78 mm** rétegragasztott, két- vagy háromrétegű üvegszerkezettel készülhetnek. Természetesen rendelkeznek **EMI** minősítéssel, valamint **TVB** bizonyítvánnyal, ezért az itt készült ablakok és ajtók **CE**-jellel kerülnek forgalomba.

A mai szigorú hőszigetelési kritériumoknak megfelelő új ház építéséhez, illetve műemlék jellegű épületek felújításához ajánlom az általam készített két- és háromrétegű üvegezésű termékeimet.

Amennyiben többet szeretne tudni a termékeimről, kérem, keressen meg elérhetőségeimen!

Szabó Tamás

ASZTALOSMESTER
A PERBÁLABLAK TULAJDONOSA



mobilt: 06 20 385-3187

műhelytelefon: 06 26 370-280

e-mail: perbalablak@t-online.hu

műhelycím: 2074 PERBÁL, FŐ ÚT 70.



**LÉGÚTI ALLERGIA ÉS TÜDŐGYÓGYÁSZAT
MAGÁNRENDELÉS BUDAJENŐN**

Asztma, szénanátha, hörghurut,
tüdőtágulás kivizsgálása, kezelése,
tanácsadás, légzésfunkció mérése,
allergia- Prick teszt végzése,
oxigén-szaturáció mérés,
dohányzás leszoktatás segítése,
tanácsadás, gyógyszeres támogatás

Rendelés: hétfőn: 18-20 óráig

Bejelentkezés: 06 30 291 8414

DR. EGRSZEGI SÁNDOR

tüdőgyógyász, allergológus,
osztályvezető főorvos

Budajenő, Szőlőhegyi út 1.

www.egerszegisandor.hu



ÁLLATORVOSI RENDELŐ

2039 Budajenő, Sport u. 16.
Tel.: 0626/371-151
0630/230-25-22

Dr. Révész Judit, állatorvos

RENDELŐ

Rendelési idő:

Hétfő, szerda, péntek: 9-11 h
Kedd, csütörtök: 16-19 h

Egyéb időpont, házi betegellátás
egyeztetése telefonon.

- Általános
 - belgyógyászati
 - sebészeti
 - szülészeti ellátás
- EKG, EEG
- Epilepszia szűrés, kezelés
- Chip beültetés, útlevelező kiállítás

**ÁLLATEGÉSZSÉGTÁR
ÜZLET**

Nyitva tartás:

Hétfőtől péntekig:
9-12 h és 15-19 h között

- tápok, vitaminok
- Parazita- ellenes szerek



A 2015. év első felének néhány, a hivatal munkáját érintő, a lakosság és az önkormányzat számára fontos témájáról kívánok tájékoztatást adni.

Budajenő, Remeteszőlős és Tök község önkormányzatai 2013. január 1. napjával hozták létre a Budajenői Közös Önkormányzati Hivatalt, budajenői székhellyel. Az azóta eltelt idő a tapasztalatszerzés és az az alapján meghozott döntések időszaka volt, amely alapján véglegessedett a létszám a közösen működtetett hivatal valamennyi településén. Az utolsó fontos stratégiai döntés napjainkban fog realizálódni azzal, hogy augusztus 1-jével munkába áll a polgármesterek tanácsa által kiválasztott aljegyző. Feladata a jegyző helyettesítése lesz, valamint a napi jegyzői feladatok ellátása a töki kirendeltségen.

A közigazgatás átszervezése tovább folytatódik. Az államigazgatási szervezetrendszer jelentős megváltoztatása szinte valamennyi munkaterületünkön a jogszabályok megváltozását, s ezzel a feladatok megnövekedését hozta maga után. A kialakított járási rendszer még mindig küzd a kezdeti nehézségekkel. A járásba áttett hatáskörök a hivatalunkban a remélnél jóval kisebb feladatelvonást eredményezett, így az alig érezhető hatását a napi feladatvégzésünkben. Újabb és újabb feladatok kerültek vissza (lakcímnnyilvántartással, -bejelentéssel kapcsolatos feladatok stb.), vagy kerülnek újonnan (telepengedélyezési eljárás, szakhatósági hozzájárulás telekalakítási ügyekben, földeladások hirdetményi ügyintézés stb.) a hivatalhoz.

Többek között bevezetésre került a Központi Címregiszter (KCR), amelynek célja a magyarországi címkezelés egységes jogszabályi környezetének és igazgatási folyamatainak kialakítása, valamint egy központi teljes címnnyilvántartás megvalósítása. Ennek keretében év végéig valamennyi budajenői címet egyenként felülvizsgálni és rögzíteni kell az új rendszerben.

Budajenő, Remeteszőlős és Tök községek, valamint Budakeszi város önkormányzatai konzorciumban pályáztak a közigazgatás elektronikus fejlesztésére kiírt pályázatra (ASP Központ), Budajenő gesztorálásával. Az elnyert pályázatból megújíthattuk a hivatal számítógép parkját, illetve vállaltuk hat szakrendszer (iratkezelő, portálszerkesztő, adó, gazdálkodási, vagyongatásster és ipar-kereskedelmi szakrendszerek) ez évi bevezetését, és az elektronikus ügyintézés részbeni megvalósítását (először, kísérleti jelleggel, a helyi iparüzési adó és az ipar-kereskedelmi ügyek intézését kellett megoldanunk). Az

új programok bevezetésében az első között veszünk részt az önkormányzatok közül, így a rendszer valamennyi gyerekbetegettségét meg tapasztaljuk, amely tovább nehezíti a bevezetésével járó mindennapos feladatokat. A rendszert július 1-jével élesítették, de még mindig küzd a kezdeti nehézségekkel (sőt, egyes szakrendszereknél alapproblémák is felmerülnek), ezért az elektronikus ügyintézés tényleges bevezetése várat magára. Az ügyfeleket



Köszöntöm a budajenői Kisbíró tisztelt Olvasóit!

érintő esetleges fejleményekről az önkormányzat honlapján és a Kisbíróban fogjuk tájékoztatni a lakosságot.

A fenti nehézségek ellenére a hivatal igyekszik a napi feladatoknak is eleget tenni. Az államigazgatási ügyek mellett számos pályázat előkészítése és végrehajtása, illetve több beruházás kivitelezése zajlik párhuzamosan az önkormányzatnál, ami a hivatal részéről komoly odafigyelést igényel.

Végül a lakosság kedélyeit több szempontból is borzoló problémakörörről, a rókák elszaporodásáról és a vélhetően arra adott helytelen válaszreakcióról, a mérgeg kihelyezéséről szeretnék tájékoztatást adni. A vadon élő rókák veszélyesség elleni sikeres vakcinázásának és az enyhe telek miatti apró rágszálók elszaporodásának eredményeként a rókák túlszaporodtak egész Magyarország területén. Természetes ellenség híján egyedül a betegségek és az ember képes szabályozni létszámukat. A róka dúvad, egész évben vadászható. A 2013–2014. években kapott jelzések alapján az önkormányzat beszerzett egy élve fogó csapdát, amelyet bármely budajenői lakos ingyen kölcsönözheti a Hivatalban. Tekintettel arra, hogy a csapdázás nem hozott átütő sikert, 2014 júniusában felvettük a kapcsolatot a Pest Megyei Kormányhivatal Erdészeti Igazgatóságával, szakmai segítséget kérve. Az igazgatóság javaslata alapján lövési engedélyt kértünk és kaptunk a Budaörsi Rendőrkapitányságról a község belterületére, azonban e lehetőséggel a vadásztársaság nem volt hajlandó élni, félve az esetleges balesetektől. (Ettől függetlenül a társaság kampányszerűen irtotta külterületen a ró-

kákat és egyéb dúvadakat.) Hangsúlyozni szeretném, hogy a róka – mint minden más vad – az állami tulajdon része, irtására jogi kötelezettsége nincs az önkormányzatoknak, mégis minden lehetséges eszközt bevetettünk a kisállattartók kárainak megelőzése érdekében. Hangsúlyozni szeretném, hogy fennáll a tulajdonos kötelezettsége is a tulajdona védelmében megteendő intézkedések körében, amely lehet a jószág zárt térben tartása, vagy kutyával őrzése, de semmi esetre sem a mérgeg kihelyezése. Az utóbbi hetekben számos visszajelzést kaptunk háziállatok (főleg macskák) mérgezéssel elhullásáról, egy esetben pedig a gazda állatorvostól származó lelettel igazolta, hogy az állat fagyállótól múlt ki. Utóbbi esetben feljelentést tettem a rendőrságnál ismeretlen elkövető ellen állatkínzás és/vagy mérgeggel visszaélés gyanúja miatt. Minden érintett figyelmét felhívom, aki mérgeg kihelyezésével kíván élni: a büntetőjogi felelősségen túlmenően, a józan ész is azt diktálja, hogy ilyen eszközzel ne éljen, mivel a pl. színes golyócska formájú állateledelbe rejtett mérgeg akár kisgyermek kezébe is kerülhet, aminek súlyos következményei lehetnek.

Úgy gondolom, hogy az ismertett nehézségek ellenére a budajenői polgárok és a hivatal egyéb ügyfelei részére folyamatosan biztosítani tudtuk és tudjuk az elvárható ügyintézés, és munkánk a falu és közössége érdekeit szolgálták és szolgálják. Mindhárom településen ebben a szellemben kívánjuk végezni a dolgunkat a jövőben is.

dr. Kovács Dénes jegyző

ÖNKORMÁNYZATI TÁJÉKOZTATÓ

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET 2015. MÁJUS 21-EI NYÍLT ÜLÉSÉRŐL

A rendőrség tájékoztatója a közbiztonság helyzetéről

A Képviselő-testület a Budakeszi Rendőrőrs parancsnoka 2014. évi települési bűnügyi és közbiztonsági helyzetről szóló részletes beszámolóját elfogadta. Az őrsparancsnok más településekhez is viszonyítva Budajenő közbiztonságát megnyugtatónak tartja. A polgárőrség és a rendőrség kapcsolata jó.

2014. évi gyermekvédelmi beszámoló

A gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló törvény, továbbá a gyámhatóságokról, valamint a gyermekvédelmi és gyámügyi eljárásról szóló kormányrendelet alapján készített részletes értékelés átfogó képet adott a Község gyermekvédelmi munkájáról. A beszámolóban jelentős hangsúlyt kapott a jelzőrendszer kiemelkedően jó működése. Budajenő Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a jegyző betérjesztése alapján megtárgyalta a település 2014. évi gyermekvédelmi beszámolóját és azt elfogadta.

Döntés közbeszerzési eljárás eredményéről (Hagyományörzők Háza)

A Hagyományörzők Háza felújításának tervezett költsége a nemzeti közbeszerzési értékhatárt meghaladja, ezért közbeszerzés köteles beruházás. A közbeszerzési eljárás megtörtént a vonatkozó jogszabá-

lyok és Budajenő község közbeszerzési szabályzata szerint, amelyben három meghívott kivitelező vett részt. A Bíráló Bizottság (tagok egyhangú döntésével meghozott) javaslata alapján Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete a közbeszerzési eljárás nyertesének a Maros 35Bt.-t hirdette ki.

Döntés iskolai étkező bővítés és parkoló építés kivitelezéséről

Az előzetes tervezői költségbecslés alapján az iskolai étkező bővítésének és a parkoló építésének kivitelezési költségei nem haladják meg sem a nemzeti közbeszerzési értékhatárt, sem a költségvetésbe tervezett bruttó költséget, így elegendő a kivitelező kiválasztására árajánlatok bekérése. A képviselő-testület úgy döntött, hogy felhatalmazza a polgármestert három-három kivitelezői árajánlat bekérésére, és – a legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás bírálati szempont figyelembevételével – a kivitelező kiválasztására és a szerződések megkötésére.

Óvodakonyha fejlesztés pályázat benyújtása

A nemzetgazdasági miniszter – a belügyminiszterrel és az emberi erőforrások miniszterével egyetértésben – pályázatot hirdetett a gyermekétkeztetés feltételeit javító fejlesztések támogatására. A meglévő óvodai főzőkonyha az óvodai gyermekétkeztetésen túl ellátja az iskolai étkeztetést, és a szociális étkeztetést is. Az elmúlt években folyama-

tosan növekvő gyermeklétszám miatt az eredetileg 250 adagosra tervezett konyha jelenleg napi 330-350 adag elkészítését végzi, többségében napi háromszor, mindezt hiányos, vagy elavult eszköz-állománnyal. A pályázat alkalmas lehet arra, hogy a konyhai berendezések és eszközök átteljesítésével, ártrendezésével, új eszközök beszerzésével és beszerelésével, valamint a zöldségtárolásra szolgáló helyiség fagyállóvá tételével a megnövekedett kapacitásigényt a konyha kielégítse. A Képviselő-testület vállalja a fejlesztés megvalósításához szükséges 25%-os önrész biztosítását a 2015. évi költségvetés tartalékkerete terhére. Budajenő Község Önkormányzat képviselő-testülete a gyermekétkeztetés feltételeit javító fejlesztések támogatására meghirdetett pályázati kiírás alapján, pályázat benyújtásáról határozott.

Településrendezési eszközök tervező kiválasztása (HÉSZ)

A képviselő-testület „Budajenő hatályos településrendezési eszközeinek terület- és településrendezési jogharmonizációja, új településrendezési eszközök készítésével” tervezési munkával a Völgyzugoly Műhely Kft. tervező iroda megbízásáról döntött, egyben felhatalmazta a polgármestert a szerződés aláírására.

Belterületi utak felújítási pályázat benyújtása

A helyi önkormányzatokért felelős miniszter az államháztartáért felelős miniszterrel közösen pályázatot hirdetett az önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatására. Budajenő Község Önkormányzata 2016. évre tervezte a Szőlő utca burkolat felújítását. A meghirdetett pályázat illeszkedik az önkor-

mányzat terveihez, ezért cél-szerű a pályázat benyújtása a költségek támogatására. A Képviselő-testület úgy határozott, hogy a maximálisan igényelhető támogatásra nyújt be pályázatot, egyben vállalja a fejlesztés megvalósításához szükséges önrész biztosítását a 2015. évi költségvetés tartalékkerete terhére.

Döntés támogatás odaítéléséről

A Budakörnyéki Önkormányzati Társulás kezdeményezésére Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete úgy döntött, hogy 10 hónapra keresztül, havi 30.000-Ft-tal támogatja a kárpátaljai magyarlakta Beregdéda és Nagydobrony települések humanitárius megsegítését.

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET 2015. JÚNIUS 10-EI REND- KÍVÜLI NYÍLT ÜLÉSÉRŐL

Állásfoglalás tyúktelep léte- sítése ügyében

Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete – megismerve a körülményeket, figyelembe véve a település lakosságának véleményét, nem támogatja Tök község külterületén tervezett tyúküzem létrehozását. Nyomatékot adva a döntésnek Budajenő, Tök, Perbál, Telki községek polgármesterei közösen a beruházási elképzelés elvetésére szólították fel a tulajdonost és a kivitelező céget.

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET 2015. JÚNIUS 24-EI NYÍLT ÜLÉSÉRŐL

Az elektronikus ügyintézésről szóló rendelet megalkotása

Budajenő gesztorálásával Budakeszivel, Remeteszölőssel

és Tökkel közösen alkotott konzorciumba, részt vettünk a közigazgatás elektronikus fejlesztése címen elnyert pályázaton. A vállalt 6 szakrendszer bevezetése 2015. június 30-ával zárult, ezen időponttól az említett programokat élesben kell használni. Az új szakrendszerek alkalmazásával részben megvalósítható az elektronikus ügyintézés bevezetése első körben kötelező jelleggel az adózási feladatok körében, emiatt vált szükségessé új rendelet alkotása. A képviselő-testület a közigazgatási hatósági eljárásban az elektronikus ügyintézésről szóló rendeletet megalkotta.

Beszámoló a temető üzemeltetéséről

Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta és elfogadta a Budajenői Köztemető üzemeltetésével kapcsolatos beszámolót. Megállapította, hogy a temető rendezettsége javult az önkormányzati üzemeltetés átvétele óta.

Döntés utcák elnevezéséről

2015. január 1. napjától kötelező a Közhiteles Címregiszter Rendszerben (KCR) rögzíteni a címeket és azok változásait, továbbá el kell végezni 2015. december 31-éig meglévő címek felülvizsgálatát. Budajenő község tekintetében négy külterületi utcát érintett a névadási kötelezettség. Az utca elnevezése a Képviselő-testület hatásköre. Figyelembe véve a helyi adottságokat, az utcákra jellemző növényfajtasokat, illetve Telki közelsége miatt a szomszédos utcaneveket, Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete a külterületi utcák elnevezéséről az alábbi döntést hozta:

- 014/2 és 024/2 hrsz.
Nyárfa utca,
- 1267 hrsz.

Mélyárok utca,
• 045 hrsz.
Bodza utca.

Döntés telekhatár-rendezési ügyben

Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete a helyi építési szabályzatról szóló Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testületének 11/2006. (IX. 27) önkormányzati rendeletben foglaltaknak megfelelően, a 144 és 384 helyrajzi számú közterületet érintő szabályozás végrehajtása érdekében a szükséges döntéseket elfogadta.

Hagyományőrzők Háza pályázat

A Hagyományőrzők Háza felújítása jelenleg is folyik, amelynek építési beruházásra nem tudott az önkormányzat támogatást igényelni, viszont eszközbeszerzésre lehetőség

nyílt. Az emberi erőforrások minisztere – a belügyminiszterrel és a nemzetgazdasági miniszterrel egyetértésben – meghirdetett pályázati kiírás alapján a következő eszközbeszerzéseket és szerelési munkákat terveztük megjelölni:

- riasztórendszer beszerzése és kiépítése
- telefon, internet és televízió kábelcsatlakozás kiépítése;
- telefon, televízió, hálózati rendszer, vetítőtáblán, projektor és laptop beszerzése.

Budajenő Község Önkormányzat képviselő-testülete úgy döntött, hogy pályázatot nyújt be a közművelődési érdekelt-ségnövelő támogatásra.

Maximális csoportlétszámtól való eltérés engedélyezése

Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete a nem-

zeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 25. §-ában foglalt hatáskörében eljárva, engedélyezte a Budajenői Óvoda részére, a fent hivatkozott törvény 4. sz. mellékletében meghatározott maximális csoportlétszám 20%-kal történő túllépését a 2015/2016. nevelési évre, a Bambi kiscsoportban.

A KÉPVISELŐ-TESTÜLET 2015. JÚNIUS 24-EI ZÁRT ÜLÉSÉRŐL

Javaslat kitüntetésre (augusztus 20.)

A képviselő-testület úgy döntött, hogy az idei évben, augusztus 20-a alkalmából budajenőért kitüntetést adományoz. A kitüntetett egyesület értesítéséről gondoskodik.

FELHÍVJUK A TISZTELT LAKOSSÁG FIGYELMÉT

Budajenő Község Önkormányzat Képviselő-testülete a 3/2015. (II.16.) önkormányzati rendeletében szabályozza a 2015. évi igazgatási szünet elrendelését. A Budajenői Közös Önkormányzati Hivatalban a nyári igazgatási szünet

2015. július 20. napjától 2015. július 31. napjáig tart.

(Az első ügyfélfogadási nap 2015. augusztus 3., hétfő.)

Az igazgatási szünet alatt a Hivatal ügyeletet tart, amely az iratok átvételét, továbbá az anyakönyv-vezetési feladatkörbe tartozó sürgős ügyek intézését jelenti.

Szíves megértésüket köszönjük.

Nagyon fontos számunkra, hogy odafigyeljünk a külső kapcsolataink ápolására. Legyen az belföldi vagy külföldi. A településünk belső értékeibe befektetett energia a helyi polgárok elégedettségén túl a szűkebb és tágabb környezetünk elismerésében teljesedik ki, Budajenő jó hírnevét növelve. Ezért fontos számunkra, mint kiemelt külső tényező a testvérvárosi kapcsolataink ápolása és erősítése. Budajenő hosszú ideje nagy gondot fordít erre a külkapcsolati területre. Ennek az eredménye Gaildorf és Budajenő egyre elmélyülő kapcsolata. A kapcsolatépítés folyamatosan bővült, és nem csak a rendezvényeken való kölcsönös részvétellel korlátozódott. Az évek folyamán gyarapodott a kulturális és hagyományőrző kapcsolat is. A fejlesztések területén is kötések alakultak ki. Az utóbbihoz kapcsolódnak Gerhard Schick példaértékű támogatásai, különösen a műemlék épületek felújítása és karbantartása területén. Gerhard Schick hozzájárult a Szent Péter és Pál barokk templom kápolnájának felújításához, az Árpád-kori Szent Mihály gótikus jegyeket viselő öregtemplom külső rendbetételéhez. Támogatta a műemlék Magtár felújítási tervének elkészítését, továbbá a rendezvényeken résztvevő kulturális és sportegyesületek utazási és ellátási költségeit. Ezért Gerhard Schick 2007-ben Budajenő és 2015-ben Gaildorf díszpolgá-



ri címet kapott. Támogatni kívánja a két település iskoláinak diákcsere kapcsolatát a jövőben. Ezek a személyes elkötelezettségei példaként szolgálnak nem csak

Gaildorf és Budajenő kapcsolataiban, hanem országos szinten is elismerésre méltó cselekedetek. Ezért Soltész Miklós államtitkár úrral közösen kezdeményeztük az emberi erőforrások miniszterénél, Balog Zol-

Gerhard Schick miniszteri elismerése





tán úrnál kitüntető oklevél adományozását Gerhard Schick részére. A miniszter úr dícsérő oklevelét a Parlamentben Soltész Miklós államtitkár úr adta át 2015. június 26-án a falunapi rendezvényhez kötődően. Az ünnepi átadáson részt vett Gerhard Schick és kedves felesége, Ilse asszony és a gaildorfi delegáció Frank Zimmermann

polgármester vezetésével, budajenői képviselők egy csoportja, Harkai Gábor plébános úr, a Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, a budajenői intézmények és a Hivatal vezetői, és néhány a testvérvárosi kapcsolatok ápolásában érintett személy. Az államtitkár úr és az önkormányzati köszöntés után Gerhard Schick úr köszöntö

meg a figyelmességet, majd Zimmermann polgármester úr gratulált a kitüntetettnek. Ezután az elismerésen résztvevő delegáció közösen rövid parlamenti sétát tett Soltész Miklós államtitkár úr vezetésével. Budajenőre visszatérve ünnepi ebédet vettünk részt a helyi Öregház étteremben.

Budai István polgármester





Ditrói Hagyományőrző Tánccsoport 20 fővel. Budai István polgármester külön köszöntötte a testvértelepülésekről érkezett vendégeket. A Zöld Pixel kiállításról mondott pár gondolatot, és megnyitotta



FALUNAPI RENDEZVÉNYEK

Az idei falunapi rendezvények nem a szokásos keretek között zajlottak. Párhuzamosan megrendeztük a Mesterek és tanítványok művészeti fesztivált, amit a rendezők bevezetőnek szántak, és a jövőben önállóan kívánják megszervezni. Budajenő ideális helye az ilyen típusú rendezvényeknek. A falunapi rendezvény június 26-án este 19.00 órakor kezdődött a Zöld Pixel fotókiállítással. A kiállítás megnyitóján az érdeklődő budajenői lakosok mellett megjelentek a gaildorfi és gyergyóditrói testvértelepülésekről hozzánk érkezett delegáció és kulturális egyesületek. Gaildorfból hatfős delegáció érkezett Frank Zimmermann polgármester vezetésével és a Várgárda 9 fős tánccsoportja. Ugyancsak vendégünk volt Gaildorfból Gerhard Schick, Gaildorf és Budajenő díszpolgára és kedves felesége, Ilse. Gyergyóditróból a Budajenő-Telki Székely Társulat meghívására Ferenczi Enikő vezetésével érkezett hozzánk a



a kiállítást. Külön megköszönte a Pro Budajenő Egyesületnek az előkészítő munkát, amit Bozzai Attila elnök vezetésével végeztek. A megnyitón megjelent Soltész Miklós államtitkár úr is. Aki megtekintették a kiállítást, elismerően nyilatkoztak az alkotásokról.

A kiállítás megnyitása előtt Budai István polgármester tájékoztatta a gaildorfi delegáció tagjait a folyamatban lévő és tervezett fejlesztésekről. Megtekintették a Hagyományörzők Háza felújítását és a majdnem kész Papi sírkertet, ami a Nemzeti Kulturális Alap támogatásával újul meg.

Még aznap este a Székely Társulat meghívására Bartos György pincéjénél vidám összejövetel vette kezdetét, ahol a gaildorfi és gyergyóditrói vendégek a társulat tagjaival együtt borozgattak, énekeltek és táncoltak. Az asztalokra került sütemények és lángos nagy sikert aratott. A rendezvényen részt vett Gerhard Schick és felesége, Gaildorf és Budajenő polgármestere, a helyi Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, a Ringlein táncsoport vezetői és néhány tagja.

Szombaton kezdetét vette a Falunapi rendezvény. A gyermekek a HÍD Családsegítő Szolgálat szervezésében gyakorolhatták kézügyességüket, és különféle fajtákat próbálhattak ki. Budai István polgármester megnyitotta a Kézzel, szívvel kiállítást, ami a budajenői kézimunkakörös asszonyok remek munkáját dicséri. Az idén megtekinthető volt többségében magyar, de szomszédos országból is származó népviseleti baba gyűjteménye. A kézimunkakör vezetője, Ica néni pár szóban beszélt a kiállítók munkáiról, és megköszönte a lehetőséget, hogy megmutathatták magukat. A kiállítás a látogatók körében nagy sikert aratott. A kiállítás előtt a polgármester úr meghívta a német delegáció tagjait otthonába egy kávéra és kerti sétára. Délután a templom melletti színpadon a program a Budajenői Kempo Klub bemutatójával kezdődött, ahol Németh István elnök és csapata mutatta be ügyességét.

A falunapi fő kulturális műsor 14:50 perckor kezdődött a rendezvény központi színpadán a templom mellett. Matyasovszkiné Csikai Andrea rövid tájékoztatója után Budai István polgármester nyitotta meg a színesnek ígérkező falunapi rendezvényt, ahol felléptek a helyi hagyományörző együtteseken túl a Gaildorfi Várgárda táncsoportja, a Ditrói Hagyományörző Táncsoport és a töki Kotkoda dalkör. A Mesterek és tanítványok művé-





szeti fesztiválhoz kapcsolódóan Kobzos Kiss Tamás Kossuth- és Liszt Ferenc-díjas énekes, hangszeres zenész, zenetanár és tanítványa, Bálint Izabella moldvai csángó énekes.

A műsor megkezdése előtt a polgármester úr átadta Budajenő Község Önkormányzata képviselő-testülete nevében a budajenői lakos, Kovács Kati Kossuth- és Liszt Ferenc-díjas művésznőnek a Budajenői díszpolgári címet. A művésznő megköszönte a figyelmességet.

A délutáni kulturális műsort a jelenlévők nagy tetszése kísérte. A vendég és helyi együttesek kivétel nélkül színvonalas előadást mutattak be. Ezután a meghívott vendégek helyi borkóstoláson vettek részt. Bozzai Zsófia és Bozzai Attila a tőlük megszokott alapossggal mutatták be a



felkínált borokat.

Az esti program az Unique együttes 90 perces koncertjével kezdődött, majd a Made in zenekar zenéjére folytatódott a táncmulatság éjfélig.

Párhuzamosan a rendezvényekkel a pincesoron Bartos Gyárfás és az egyház részéről a Lantai- pince előtt Bartos György készített finom sülteket és magyaros ételeket. Ugyancsak a pincesoron Reisner Tamás budajenői borász kínálta borait az arra járó vendégeknek. Az óvoda előtti területen az óvodai konyhások lángost sütöttek. Baumgartner Alexandra gyrost és hamburgert készített, mérte





a sört és a különféle italokat. A gaildorfi és a gyergyóditrói vendégek itt-tartózkodásuk alatti teljes ellátásáról és elszállásolásáról az önkormányzat gondoskodott. Külön köszönet a Ringlein táncsoport tagjainak, Bognár Pistáéknak, akik az érkezéstől az elutazásig folyamatosan segítettek a gaildorfiak városnézésében és ellátásában. Köszönet a Gondnokság, a Hivatal, az Iskola és az Óvoda pedagógusainak, illetve dolgozóinak a rendezvény előkészítéséért és a rendezvény alatti segítségért. Segítő közreműködését köszönjük a Polgárőrségnek és mindazoknak, akik bármilyen formában önkéntesen





vagy felkérésre segítettek a rendezvény zökkenőmentes lebonyolításában. Végül, de nem utolsósorban Mohai Mónikának, Horváth Adriennek és Csikai Andreának az előkészületekben és lebonyolításban végzett munkájukért.

Vasárnap a rendezvény a Péter Pál-napi búcsú misével folytatódott a Szent Péter és Pál templomban, amit Gábor atya celebrált. A német és magyar nyelvű misén részt vett a német vendégek egy csoportja Günther Kubin alpolgármester vezetésével. Az ünnepi szentmise végén a jelenlévők elénekelték a székely, a német és a magyar himnuszt. A mise után a párhuzamosan folyó művészeti fesztivál keretében a jelenlévők gyönyörködhetek az ifjú tehetségek Borka Ráhel cselló és Ádám Tamás hegedű játékának. A kon-





cert után a polgármester szerencsés és jó utat kívánva elköszönt a búcsúi, ünnepi szentmisén itt maradt német delegáció tagjaitól.

A nap folyamán folytatódott a Mesterek és tanítványok művészeti fesztivál. Az első alkalommal megrendezett fesztiválnak véleményünk szerint voltak látványos részei, mint a kiállítás a Magtárba, vagy egyes színvonalas rendezvények szombaton. A vasárnapi nap információ hiány miatt a jó fellépők ellenére nem sok embert vonzott. Ennek ellenére a tanulságok levonása után kikerekedhet egy teljesen önálló Budajenői Mesterek és Tanítványok Művészeti Fesztivál! Erre térségünkben fogadókésztséget látunk és reméljük, hogy folytatódik.

Önkormányzat



Harkai Gábor atya idén meghívást kapott Baróti László plébános úrtól, hogy a búcsúi szentmisének szentbeszédjét ő tartsa meg. A hosszú útra Bartos György és én, Hargitainé Bárczy Orsolya kísértük el. Isten segítségével június 11-én indultunk, és a Bucinon keresztül közelítettük meg Gyergyóditrót. Az úton szép időnk volt, de Parajdtól kezdve már szemerkélt az eső, majd egyre jobban esett is. A fakitermelőket és útépítőket már jó esőben kerülgettük. Szerencsénkre Ditróba már napsütésben érkeztünk.

László atya szeretettel és terített asztallal várt. A beszélgetés kitért a település egyházi életére. Az 5000 főből 4017 fő vallotta magát a népszámláláskor katolikusként, egy tizedük rendszeresen gyakorolja vallását.

A menet visszavonult a parókiára, ahol egyszerű agapéval vendégelték meg a jelenlévő atyákat és egyháztanácsosokat. Délután ismét Madaras Albert segítségével kirándulhattunk a környező hegyekbe. A forrás hideg vizét megkóstolva felmentünk a Joachim- és az Anna-kápolnához. A kápolnák között egy kis sziklabarlangban Szűzanya szobra található, körben sok szép virággal. Itt is imádkoztunk az ottaniakért és hazai szeretteinkért. (A kihelyezett kosárban még pénzt is találtunk, érintetlenül.) A kápolnához egy kis fogadóház is tartozik, ahol zárandokokot, iskolás csoportokat fogadnak, táboroztatnak. Az autóba visszaülve a Szent Gellért-kápolnához jutottunk, ami ugyancsak festői környezetben található. László atya ennél

Jézus Szíve búcsú Gyergyóditróban

Azt is megállapította, hogy valószínűleg a négyezer főből legalább ezer ember él a határokon túl. A hívők gyermekei közül évente 50 körüli az első áldozók száma. Beszélt a Székelyföldön élő örmények helyzetéről is. Gábor atya László atyát meghívta a jövő évi Szent Péter és Pál búcsúra Budajenőre ünnepi szónoknak.

Estefelé Madaras Albert fogadott egy kellemes esti beszélgetésre. Részletesen beszámolt a Törökországban tett látogatásáról, a kopjafa állításáról, a magyar–török kapcsolatok erősítéséről. Másnap volt a búcsú napja. Fél 11 felé már gyülekeztek a környékbeli települések plébánosai, papjai, hogy részt vegyenek a szentmisén. A plébánia kertjéből kereszt és egyházi zászlók után az egyháztanács tagjai vezetésével 13 pap vonult át a nagytemplomba. A Jézus Szíve templom 75 m toronymagasságú, 56 m hosszú, 23 m széles, 1000 ülő- és 2000 állóhellyel bíró kéttornyú templom, Ditró büszkesége, Székelyföld messze földön híres temploma. A templom a fő ünnepén – a munkanap ellenére – zsúfolásig megtelt. A helyi hívőkön kívül a környező falvakból zárandokok is érkeztek. Gábor atya az evangéliumhoz kapcsolódva arra hívta fel a jelenlévők figyelmét, hogy az emberi megoldások helyett a jézusi utat keressük és válasszuk. A szentmise után

a kápolnánál és az Anna-kápolnánál is búcsú napján több száz hívőt vendégel meg saját készítésű bográcsos ételleivel. Menet közben láttunk egy nagy tanyát is, ahol egy budapesti születési asszony szürke marhákat és mangalicákat tart sikerrel. A városba visszatérve a búcsú polgári rendezvényeinek helyt adó Művelődési Ház udvarán telepedtünk le, ahol a műsor mellett finom ételek és csapolt sör is vidámitott bennünket. Hamarosan asztaltársaságunk is szaporodott, mert megérkezett a budajenői önkormányzati küldöttség: Herb József és felesége, Évi és Csibi Lajos. Így aztán együtt véseltük át, illetve élveztük az újra eleredő eső és a dupla szivárvány látványát.

Szombat reggel megint hajnalosan kelteztünk. László atya nem engedett el reggeli nélkül, és süteménnyel, apró ajándékokkal örvendeztetett meg minket. Ismételten megegyeztek Gábor atyával, hogy jövőre ő vesz részt a mi búcsúnkon. Hazafelé a Maros-völgyén át jöttünk. Az előző napokban leesett eső miatt nagyon párás volt a levegő, így eleinte nem sokat láttunk, de végül kitárult előttünk a völgy szépsége. Utunkat Szászrégen és Nagybánya érintésével Szatmárnémetin keresztül folytattuk, majd Csengersimánál léptük át a határt. Istennek hála, szerencsésen ha-

XV. Ditrói falunapok 2015. június 12-14.

Budai István polgármester úr megbízásából a XV. Ditrói falunapokon Budajenőt Herb József, a Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke és felesége, valamint Csibi Lajos, a Budajenő–Telki Székely Társulat tagja képviselte.

A háromnapos rendezvénysorozat szép napsütéses időben zajlott. Mi pénteken estefelé érkeztünk meg, így csak az esti programokba tudtunk bekapcsolódni. Nagy örömünkre az esti rendezvényen találkoztunk Gábor atyával és küldöttségével, Bartos Gyurival és Bárczy Orsolyával. Szombaton és vasárnap is reggel 9 órakor már elkezdődtek a programok, és késő éjszakáig folytatódtak. Igyekeztünk minden programon részt venni. A szombati programok között volt futóverseny, kreatív kuckó kézműves foglalkozás gyermekeknek, vándor fakanál főzőverseny, a csíkszenttamási Csonkatorony néptáncgyűttes előadása, a 10 éves ditrói mazsorett csoport fellépése és végül a DNS koncert zárta a szombati rendezvényt. Vasárnap délelőtt részt vettünk a szent misén, majd Siklódi Lőrinc kopjafaavató ünnepséggel folytatódott az ünnepség. A rendezvény hivatalos részét mindig a dísztanácsülés képezte, ahol a ditrói polgármester úr átadott egy emléklapot Budajenő részére, a 15 éves testvértelepülés kapcsolat aláírása alkalmából. A budajenői küldöttek pedig átadták a polgármester úr által küldött ajándékokat. Estig még részt vettünk a további rendezvényeken.

Másnap reggel, hétfőn indultunk haza.



Iskolánk tanévzáró - ballagási ünnepsége 2015. június 19-én volt. Tanulóink és a kedves vendégek ünnepi hangulatban gyülekeztek az udvaron. Ballagó nyolcadikosaink számára szép virágcsokokkal érkeztek a hozzátartozók.

Az ötödik osztályosok feldíszítették iskolánk bejáratát. A hetedikesek átadták a tarisznyát és Gulácsiné Kozma Sarolta, Saci néni osztályfőnök vezetésével a Gaudeamus igitur énekletével léptek ki legnagyobbjaink képletesen szólva iskolánk védőszárnyai alól.

A ballagást követte az évzáró ünnepség, ahol Rainer Ferencné igazgató asszony köszöntötte Budai István polgármester urat, aki jelenlétével megtisztelte ünnepségünket, vendégeinket, a szülőket, tanárokat és gyerekeket.

Igazgató asszony évzáró, éwertékelő beszéde a következőkre tért ki:

255 tanulóval lezárjuk a tanítási évet és természetesen számvetést is végzünk. Elégedettek lehetünk, hiszen alapvető céljainkat teljesítettük, eredményes tanévet zártunk. Két éve fejlődési és megújulási céllal iskolafejlesztési programot készítettünk.

A tanulószoba hatékonyabb kihasználása megvalósult. Az eredményesség hatására sokszorozódott a tanulószobás foglalkozás résztvevőinek a száma.

Átszerveztük a diákügyeletet. A tanulók lelkiismeretesen végezték feladatukat az ügyeleti szabályzatban foglaltak szerint. Munkájukat a DÖK vezető tanára rendszeresen értékelte.

Diákjaink térítésmentes szakkörökben vehettek részt, aki pedig úgy érezte elakadt valamelyik tárgy rejtjelmeiben, felzárkóztatáson segítettük. A tanév során hangversenyekre múzeumba, színházba, vittük tanítványainkat, kirándulásokat, erdei iskolai foglalkozást, előadásokat, bemutatókat, rendezvényeket és sportver-



A 2014–15-ös tanévet bezártuk



senyeket és az év végére zárónapi disco-t szerveztünk. Igyekeztünk minden közösségi programra bevonni iskolánk tanulóit, a szülőket, hozzátartozókat.

A tanulmányi versenyeken is sikeresek voltunk. Az eredményeinket honlapunkon tettük közzé. A tanulók eredményes versenyeihez nagyban hozzájárult a pedagógusok felkészítő munkája is, melyet ezúton a tanulók nevében is megköszönt. Köszönte pedagógusi elhivatottságból fakadó munkájukat, szabadidejüket feláldozó önzetlen tevékenységüket!

Igazgató asszony köszönte a kollégáknak és helyetteseinek, a színvonalas szakmai munkát, mellyel eredményessé tették az elmúlt tanévet! Azon munkálkodunk, hogy a ránk bízott gyerekekből

a bennük rejlő értékeket minél nagyobb sikerrel és eredménnyel hozzuk felszínre. A tantestület szeretné megőrizni a ránk, annyira jellemző: otthonosságot, családi légkört. Valamennyien arra törekszünk, hogy munkájukra, életükre igényes, felnőttként jól boldoguló, kiegyensúlyozott személyiségeket neveljünk. A Budajenői Általános Iskola dolgozóinak, asszisztenseinknek, a rendszergazdának, gondnokunknak és a körülöttünk rendet tartó technikai dolgozóknak is megköszönte a pontos, szorgalmas munkát.

Kiemelten köszönte iskolatitkárunk jószágos, és együttműködő szolgálatát, amellyel tanulók és családjuk ügyeit kezeli. Pontos, sokrétű, sokszor nagyon megterhelő óriás adminisztrációs munkája nélkülözhetetlen. Tapintatossága, udvariassága a jó munkahelyi légkör megtartásához nagy segítség.

Köszönte a szülők és a Szülői Szervezet áldozatos munkáját! A különböző programok lebonyolításában sok segítséget nyújtottak. Támogatták iskolánkat a különböző rendezvények, kirándulások megvalósításában. Kiemelte a papírgyűjtés megszervezését, ami szép összeggel növelte a gyerekek támogatására felhasználható anyagi lehetőséget. A bevételből



nyáron elkészül a biciklitároló. Hálásan köszönjük a szeretettelgi Pedagógus Napi meglepetés akadályversenyt, a házi süteményeket, a műsort mellyel megleptek bennünket.

Megköszönte az Önkormányzat és a Képviselő-testület és a Polgármester úr támogatását, mely iskolánk külső pozitív megítéléséhez nagyon fontos. A község Önkormányzatának folyamatos figyelem és támogatása sikeres működésünk feltétele. Az Önkormányzat anyagi és erkölcsi támogatása jelentősen hozzájárul a nyugodt pedagógiai munkához, terveink megvalósításához. A nyár folyamán az ebédlő kibővítésével a minden-

napi életünk válik szervezhetőbbé. Óriási könnyebbséget ad, hogy kényelmesen elférünk, nem kell sietni, nem kell olyan sokáig várakozni már sokszor korgó gyomorral a tanítás után.

A Pedagógusok köszöntése sem maradt el az idén, annak ellenére, hogy a fenntartás és a működtetés szempontjából nem tartozunk az önkormányzathoz, ez teljes egészében állami feladat. Az önkormányzat odafigyelése továbbra is tiszteletreméltó. Nagyon köszönjük, a települést a rendezvényeken és egyéb alkalmakkor mi is támogatásunkról biztosítjuk.

Polgármester Úr nagylelkű és nagy-

Új távlatok a nyelvtanulás terén a Budajenői Általános Iskolában

A következő tanévtől diákjainknak egyre több lehetősége lesz anyanyelvi környezetben elsajátítani a német nyelvet. Szeptembertől az AIESEC-program keretén belül az iskola lehetőséget kaphat arra, hogy egy külföldi önkéntest vonhasson be az oktatásba. Jelenléte hozzájárulhat ahhoz, hogy a diákok látóköre bővüljön, nyelvtudásuk fejlődjön, színesebbé váljanak a diákok és a tanárok hétköznapijai. Törekvünk, hogy az élő nyelvi környezet megteremtésével versenyképesebbé tegyük az oktatást, és elősegítsük a kulturális integrációt.

Idén májusban Gaildorfban három különböző iskolával kezdődtek el a tárgyalások: miként lehetne a két település közti testvérkapcsolatot az iskolák bevonásával is erősíteni. Ezen törekvéseket



vonalú felajánlása jóvoltából a nyár folyamán felújítjuk a tanári szobát. A munkahelyek és tároló helyek kialakításával megvalósul a „rend a lelke mindennek” elvárás.

Szoros kapcsolatunk van a Német Nemzetiségi Önkormányzattal, akik esz-
közbeszerzéssel és az ausztriai tábor-
záshoz hozzájárulással támogattak ben-
nünket. Támogatásukat köszönjük és a jó
együttműködésért az iskola is feladatokat
vállal.

Az Óvodával is nagyon szoros az
együttműködés, mely lehetőséget bizto-
sít az egymás munkájának megismerésé-
re, kölcsönös megbecsülésére. Tanítóink
az óvoda nagycsoportos foglalkozásain
vettek részt, előkészítve az óvoda-iskola
közötti átmenetet. A konyha dolgozói-
nak tisztelettel megköszönjük a kulturált
étkeztetés megvalósításában nyújtott se-
gítséget.

Megköszönjük az iskolaorvos, üzemor-
vos, védőnő iskolánkban folytatott lelkiis-
meretes munkáját. Partneri hozzáállásuk
nélkül nehezen tudtuk volna a tanévi fel-
adatainkat sikerrel megvalósítani.

Megköszönte Gábor atya és Boros Pé-
ter nagytiszteletű úr iskolánkban végzett
szolgálatát és együttműködésüket.

Iskolavezetés

mindkét település önkormányzata, mind
az iskolák rendkívüli módon támogatják,
és segítik a jövőben. Reméljük, már a jövő
tanév tavaszán lehetősége nyílik isko-
lánknak cserediákokat küldeni Gaildorfba
vagy Budajenőn őket fogadni. Bízunk
benne, hogy a fogadó családok mindkét
részről támogatják ezt a kihagyhatatlan
és páratlan lehetőséget, mellyel új utat
nyitunk gyermekeinknek a nyelvtanulás
terén. Emellett a német iskolákkal közös
projekteket is szeretnénk megvalósítani;
tanárcsere-kapcsolatot, melynek célja a
tapasztalatgyűjtés és -csere; illetve az in-
ternet adta lehetőségeket felhasználni a
német nyelv tanulásában.

Még javában folynak az egyeztetések,
de a jövő tanévben ezek a lehetőségek
felerősíthetők a német nyelv iránti szere-
tetet és a nyelvtanulás szükségességét a
diákokban, a jövő generációjában.

Pappné Polacsek Orsolya



Német nyelvi tábor Karintiában

I
dén, az utolsó iskolai héten
130 budajenői diák Ausztriá-
ban koptatta az iskolapadot.
Egy hétig Obervellach város-
kában tanultak délelőttönként
a helyi általános iskolában,
és oldottak meg feladatokat
a helyiek és némettudásuk
segítségével. Délutánonként
Karintia szépségeivel, látvá-
nyosságaival, érdekességei-
vel ismerkedtünk a kirándu-
lásokon. Megmászunk két
szurdokot, a duzzasztógátnál
hógolyóztunk, strandoltunk,
felvonóztunk, voltunk a Por-
sche Múzeumban, Európa
legnagyobb szárazföldi csúsz-
dáján csúszunk le, és még
sorolhatnám az élményeket,
mellyel a gyerekek a hat nap
után hazatértek. Hogy tet-
szett-e nekik? Csak ennyit kér-
deztek a búcsúzásakor: Jövőre
is jövőnk?

Köszönjük a Budajenői Né-
met Nemzetiségi Önkormány-
zatnak, hogy anyagi támo-
gatásával hozzájárult a tábor
megvalósításához.

Pappné Polacsek Orsolya,
némettanár, szervező



Mi mesével kezdtük aznap a reggelt. – „És mi történt a béka királlyal az évszárón?” – kérdezte kislányunk. „Kicsi volt még a béka király, kiscsoportos. Egy reggel, amikor felöltözött, fészülködött, eszébe jutott, hogy nagyon izgul. Ugyanis épp aznap volt az évszáró az oviban. Aztán lassan izgulni kezdett anyá, mama és végül apa is...”

Így izgultunk mi is, amikor beléptünk 9 óra előtt az oviba, egymás kezét szorongatva. Évszáróhoz méltó zsvaj volt már az előtérben. A szülők az utolsó igazításokat végezték a gyerekek ruháin, frizuráin. Amikor a gyerekek elvonultak az óvá nénikkel és dadus nénivel, akkor mi szülők is beléphettünk a nagy terembe. „Lehúzzuk a cipőnket?” „Nem, nem kell” – mondta a dadus néni hátul. Hosszúnak tűnő várako-



Évszáró ünnepség a Misi Mókus kiscsoportban

zás után jöttek a gyerekeink sorban. Fejükön kis fejdísz, ki-ki szerepe szerint beöltözve. Szemük izgatottan kereste, hol van az ő anyukájuk, apukájuk a közönségben. Végre csend, majd elkezdődött az első évszáró ünnepség. És következtek sorban a versek, mondókák, énekek és körjátékok magyarul, németül. Még egy felnőttnek is erőt próbáló lett volna mindezt megtanulni. És ekkor egy színdarab vette kezdetét. „Kopp-kopp, ki lakik a vityillóban?”

„Én, Fényecske Legyecské.” „Én, Dunnyog Szúnyog. És Te ki vagy?” „Csalóka Róka”... A hangulat oldott lett, jól szórakozott a közönség. A látottak egyszerre hatottak a közvetlenség és spontaneitás bájával. Majd megkezdődött a néptánc. Mikor felzendült a hegedű, láthatólag mozgásnak indultak a térdek a szülők soraiban. Mozgásba lendültek a gyerekek is. Ügyesen forogtak és pörögtek, csattogtak a cipőcskék és a kicsi tenyerek.

Az előadásnak vége, a gyerekek boldogan repültek a szülők karjaiba. A szülők arcán öröm, büszkeség, az óvá nénik arcán megkönnyebbülés. Méltán mondtak köszönetet a szülők az óvá néniknek, dadus néninek az éves munkájukért. „És a béka király mikor lesz középső csoportos?” – kérdezte kislányunk este. „Ősszel” – válaszoltam, és arra gondoltam, hogy ez lesz most számára az első nyári szünet.

Egy „kiscsoportos” anyuka

Évzáró és ballagás a Micimackó, nagy-középső csoportban

Izgatóan vártuk május 23-át, a számunkra oly különleges évzárót, amely egyben Zsombor fiunk ballagását is jelentette. Négy kis barátjával együtt, ők ötven nem csak egy újabb évtől, de a szeretett óvodától, óvó néniktől és csoporttársaiktól is búcsúztak. A virágokkal gyönyörűen díszített bejáratnál, már csak a minket fogadó gyerekek mosolygós arcocskája volt szebb. Nem tudom, hogy vajon ki izgult jobban, ők vagy mi, szülők?

És ekkor elkezdődött a műsor, verseket mondtak, énekeltek, táncoltak. Olyan ügyesek, olyan okosak, olyan szépek voltak. Büszkéek voltunk és meghatottak, milyen sokat változtak egy év alatt. Nálam itt került elő először a papír zsebkendő, az elhasznált mennyiség száma innentől már csak nőtt. A következő pillanattól kezdve a terem közepén álló gyerekek közül, ők ötven lettek a legfontosabbak. Virágot és tarisznyát kaptak, benne az eddigi közös kis életük emlékeivel. A társaik külön műsorral köszöntek el tőlük. Erre az alkalomra még Bori néni is visszajött, aki átvezette őket azon a bizonyos 6-os számon. – Igen, ballag a fiam. Igazából, talán én is ott értettem meg, hogy mit is jelent ez: egy életszakasz lezárul, egy új veszi majd kezdetét. És mi a szívünkben akkor ott, azokkal a könnyekkel Éva nénitől is búcsúztunk, aki szeptembertől már nyugdíjas lesz. És nem lesz Marika néni, Csilla néni és a többi tündéri óvodai dolgozó, akik úgy szerették és óvták őket, és elindították ezt a csipet csapatot azon az úton, amit szeptembertől már a tanító nénikkel fognak folytatni.

Örülünk, hogy ilyen igaz embereket, és tüneményes gyerekeket ismerhetett meg a fiunk és általa mi is az itt eltöltött idő alatt. Nagyon fogsz hiányozni, budajenői óvoda!

Szabó-Csordás Tímea



Búcsú az óvodától

A Budajenői Óvoda nagycsoportosai, a „Bambisok” májusban hetekig titokzatoskodtak otthon: készültek a nagy ballagási fellépésre. Ki-kik változó sikereket ért el abban, hogy családjá által észrevétlenül énekelje a dalokat, mondja a versikéket lelkesen.

Elérkezett végül a nagy nap, május 30-a, a ballagás. De miket beszélnek én? Még hogy ballagás?! Lakodalom volt ez kérem a javából, tisztességes körítéssel, leányok és legények egymással incselkedtek:

**„Minek az a pörge kalap,
Ha a legény csak egy falat?
Minek az a ráncos szoknya,
Ha a kislány tipe-topa?”**

A leányok végül békülékenyebbre fordították a szót:

**„A lábunkat majd' lejárjuk,
A kérőket nagyon várjuk!”**

Aztán ugyan elsőre egy cserfes menyecske kikoszarozta a kérőt, végül a legény megtalálta az igazit, és boldogan egybekeltek a gyönyörű menyasszonnyal. A lakodalom gazdag műsorában népi táncot járó, magyarul és németül éneklő és verselő násznépet csodálhattunk, a gyerekeinket. Megnőttek, ez most már biztos, bámulatosan komoly, összetett műsort adtak elő. A bambisokat is köszöntötték aztán azok a gyerekek, akik még az óvoda polgárai maradnak. A nagyok pedig varázslatosan léptek át az óvodáskorból az iskolásba: egy zöldágakból-virágokból font nagy 6-ost formázó kapun bújtak át, hogy átvegyék tarisznyájukat, és megkezdjék földi vándorútjuk újabb szakaszát. Mi szülők, rokonok meghatottan figyeltük az ünnepélyes pillanatokat. Az óvó nénik ezután a csoportszobájában még egy meglepetéssel készültek: finom rágcslánivalók várták a ballagókat, és egy óvó néni dalával kísért diavetítés, mely a Bambi csoport négy évét idézte. Ha eddig volt is olyan szem, amely szárazon maradt, itt már nem volt menekvés.

Ez a gyönyörű és megható ballagási ceremónia méltó lezárása volt a Bambi csoport együtt töltött éveinek. Szülőknél és gyerekeknél pedig egyaránt megerősödött a tudat: a világ legjobb óvodájába jártak, a világ legjobb óvónénijeivel töltötték ovis napjaikat.

Vidovszki Noémi nagycsoportos anyuka



Gyermeknap a Budakeszi Vadasparkban

Egy napra elcsendesedett Budajenőn az óvoda, kicsik és nagyok felkerekedtek, és egy vidám napot töltöttek a Budakeszi Vadasparkban. Szarvasok őrizték a kaput, amin átlépve máris elindultunk fel a hegyen megkeresni az erdei állatokat. Mókusok, sünik, vaddisznók kísérték minket utunkon, lelkes

Bambis pizsamák találkozója

Két óvó néni összedugta a fejét és ki-találta: nem engedik el a gyerekeket csak úgy a ballagás után az oviból, legyen egy esti bátorság próbás, pizsis játszás! Mert sötétben az ovi udvarán játszani MÁS, mint nappal, a csoportszobákban, sötétben bújócskázni, akadálypályán végig menni, kincseket keresni NEM lehet minden nap! Bár ez valahol minden gyerek álma. Ezt bizonyította a csillogó szemű, pizsamás, hálóinges gyereksereg, és a sok közös nevetés, néha kicsit szomorkodás, hogy el kell válnunk, mert ez a búcsú napja. Ha vége kell, hogy legyen, hát így legyen vége.

Vén Erika Bambi csoportos óvó néni



gyereksereg etette az őzeket, közben azon gondolkodtunk, vajon ki fél jobban, az állat vagy a gyermekcsemeték? Döntetlen lett az állás. Kisállat bemutató, madarak életéről mesélő előadás után a kicsik már kissé fáradtan, de erejüket összegyűjtve figyelték a bátor kismuflont, míg a nagyok a peléket keresték, mert a Rumini regény hőseit mindenképpen meg szeretnék volna találni. Kedvenc dalainkat énekelve értünk vissza az oviba, egy újabb közös élmény emlékével. Köszönet a kísérő szülőknek, mindenkinek csak ajánlani tudjuk a Vadaspark élményét!

Vén Erika Bambi csoportos óvó néni



Az óvó nénik, dajkák, logopédus, konyhai dolgozók és az intézmény gondnoka mind felkerekedtünk, hogy a nevelési év végeztével örömteli napot töltsünk el együtt. Előzetesen számba vettünk pár lehetőséget, merre is induljunk. Székesfehérvár mellett voksoltunk.

Elérkezett a nagy nap 2015. június 19., péntek. Borongós, de kellemes időre ébredtünk. A megbeszélt időpontra lassan mindenki megérkezett, és indulhatott az óvoda elől a buszunk. Az út békésen, nyugodtan telt. A bensőséges, meghitt hangulatot csak fokozta, hogy az otthoni finomságok, csokoládék, gyümölcsök is előkerültek. A közös nassolgatás, beszélgetés, ráhangolt minket az előttünk álló napra.

Első utunk a híres Bory-várba vezetett.

Csodálattal töltöttük itt az időt, nem csak a művészetet csodálva, hanem megérezve mindenki számára mintát mutató erkölcsi és morális életpélda láttán is. Köszönet az ötletgazdának!

A tervezett következő állomás (óra-gyűjtemény megtekintése) előtt, rövid időre „beugrottunk” a közelben álló Nepomuki Szent János (jezsuita-pálos-ciszterci) plébániatemplomba, mely 1742 és 1756 között épült.

A Városház tér közepén megtekintettük az Országalmát, mely egy vörös márvány díszkút és szobor. Ohmann Béla alkotása, amit 1941 és 1943 között készített.

A Kossuth-udvarba érve már jött velünk szembe Kovács Jenő órásmester, aki kedvesen fogadott bennünket. Beszélt az órajátékról, majd meghallgattuk a Boldogasszony anyánk című népéneket, ezután bemutatta az óragyűjteményét.

Az órajáték különlegessége a 24 órás beosztású számlap. A világos alapon lévő számok a nappali órákat, a sötét alapon lévő az esti és éjszakai órákat mutatják. A 12 hónap nevét felsoroló körívhez kapcsolódik a csillagképeket ábrázoló tárcsa. Ez havonta fordulva a megfelelő ábrát a hónap nevéhez igazítja, így egy év alatt



Kirándulás Székesfehérváron



fordul körbe a számlapon. A csillagtérképben az éjszakai égbolt látható, a hónapokhoz kötődő csillagképekkel.

Kovács Jenő órásmester hosszú évek gyűjtőmunkájának köszönhetően nyílt meg a gyűjtemény. A zsebórától a toronyóraig minden megtalálható itt. Három teremben több száz, különböző korból származó fali-, asztali-, zseb- és karóra, valamint órás szerszámok, sőt még egy 17. századi toronyóra szerkezet is látható.



A Hetedhét Játékmúzeum Székesfehérvár történelmi belvárosában, a Hiemer-Font-Caraffa épülettömbben található. A múzeum két gyűjteményből (Moskovszky-gyűjtemény, Réber-gyűjtemény) létrejött állandó kiállítása a gyermeki lét varázslatos világába kalauzolt bennünket.

A kiállítást nem csak a gyermeknek nyújt maradandó élményt. Minket is, felnőtt látogatókat csodálatos időutazásra invitált a visszavágyott gyermekkor világába.

Közös fagyizással búcsúztunk Székesfehérvártól. (Többen már tervezgetik a családi kirándulást ide.)

Szép napunk volt!

Czeizing Csilla óvodapedagógus





Pünkösdi küzdelmek Budajenőn

Idén negyedik alkalommal rendezték meg a Budajenő Kempo Kupát a pünkösdi hétvégén. A versenyen rendhagyó módon, csak küzdelmi kategóriákban mérték össze tudásukat a harcművészek.

István 2 danos mester, a jenei egyesület vezetője, valamint Shihan Várszegi Rudolf 7 danos kempo mester.

A IV. Budajenő Kempo Kupán négy kategóriában versenyeztek a harcosok (semi

contact, chikara kurabe, submission és full contact B). A tornát végül a Felcsúti Fehér Tigrisek nyerték. A dobogó második fokára a Mad Max Kempo Dojo állhatott fel, míg a harmadik helyen a Firewolf végzett.

A CSAPATVERSENY VÉGEREDMÉNYE

(1–6. hely):

1. Felcsúti Fehér Tigrisek Kempo HSE
2. Mad Max Kempo Dojo Csabdi
3. Firewolf
4. PHSA MyGym SE
5. Dojo Lovász SKE
6. Csepeli Pitbullok

Tizenkilenc egyesület mintegy nyolcvan sportolója érkezett a Pest megyei Budajenőre szombaton, hogy küzdelmi versenyszámokban összemérje erejét. A helyi klub által szervezett eseményen díjat vehetett át munkásságáért Sensei Németh



KÖRZETI MEGBÍZOTT

**HORVÁTH
ÁDÁM**

rendőr
főtörzs-
őrmester



Tel.: **70/326-6482**

FOGADÓÓRA:

páratlan hét hétfő 14.00 – 16.00

Budajenő, Fő tér 1-3.

Bejelentkezés:
23/450-007

**Egyéni és csoportos ANGOL oktatás Budajenőn,
képzett anyanyelvi és Angliában
diplomázott tanároknál.**

ANGOL FELVILÁGOSÍTÁS:
daniel30marshall@hotmail.co.uk

MAGYAR FELVILÁGOSÍTÁS:
0620/4920-777



BUDAJENŐ - TELKI SZÉKELY TÁRSULAT

A Budajenő-Telki Székely Társulat a nyári pihenő után 2015. augusztus 29-én a Teveli galuska fesztiválra utazik a Bukovinai Székelyek meghívására. Szeptember 12-én Biatorbágyon mutatjuk be új darabunkat, majd október 24-én Zsámbékon lépünk fel.

Szabó Attila

Opel Interat Budakeszi
(2092 Budakeszi, Budaörsi köz 2.)



keres

autószerelőt: teljes munkaidős, bejelentett foglalkoztatás keretében akár azonnali kezdéssel

takarítót: teljes munkaidős, bejelentett foglalkoztatás keretében.

karbantartó munkatársat alkalmi jelleggel, egyszerűsített foglalkoztatás keretében (fűtőirás, gázolás, terület rendbetétele, épület apróbb javítási munkáinak elvégzése). Nyugdíjasok jelentkezését is várjuk.

Jelentkezni lehet: info@interatkft.hu vagy telefonon **0670/4500-444**

KÁRPITOS, BÚTORASZTALOS



**Kárpitozás, bútorasztalos munkák,
díjtalan felméréssel!**

Modern és régi bútorok kárpitozása, felújítása,
Konyhabútor, beépített szekrény, szobabútor és
bármilyen bútor készítése, amire egy lakásban,
irodában rendelőben szükség lehet.



Beke Balázs
asztalos,
kárpitos

**Konyhabútor felújítás
most 30%
kedvezmény!**

**Tel: 06-30/934-8458
www.butorcons.hu**

I M P R E S Z U M

Kisbíró - Budajenő Önkormányzatának tájékoztató lapja

- Kiadja: Budajenő Község Önkormányzata, 2092 Budajenő, Fő utca 1-3., tel.: 06(26) 371-509, fax.: 06(26) 371-062
- Felelős kiadó: Budai István polgármester • Felelős szerkesztő: Balczó Kornélia • Elérhetőség: kornelia.balcz@gmail.com, tel.: 06(30) 6308597 • Fotók: Benka Krisztina, Bernáth Mihály, Bognár István, Bozzai Attila, Hans Buchhofer, Marton Krisztina, Péterné Csillag Regina, Szabó Attila, Temesfői-Szilágyi Marianna • ISSN szám: 2061-8905 • Nyomdai munkák: PalettaPress Kft. • Megjelenik 750 példányban • A kiadó a hirdetések tartalmáért nem vállal felelősséget.

MEGHÍVÓ



AUGUSZTUS 20.

*Államalapító Szent István ünnepe alkalmából
tisztelettel várjuk Budajenő lakosságát az Öregtemplomnál
16⁰⁰ órakor kezdődő ünnepi megemlékezésre .*

PROGRAM:

Ünnepi szent mise és Újkenyér szentelés

Polgármesteri ünnepi beszéd

Budajenőért kitüntetés átadása

Ünnepi műsor:

Ringlein tánccsoport, Budajenői óvodások, Hagyományörző dalkör

PAPI SÍRKERT ÁTADÁSA

18³⁰ BORKA LÁNYOK koncertje a Szent Mihály templomban

Máglyagyújtás

A helyszínen meleg étellel, büfével várjuk a falu lakosait.

Jöjjön el, ünnepeljünk együtt!